



1991 No. 46

**AFKONDIGINGSBLAD  
VAN  
ARUBA**

RIJKSWET van 25 februari 1991 (Stb. 86), houdende goedkeuring van de op 19 december 1988 te Brussel tussen de Lid-Staten van de Europese Gemeenschappen tot stand gekomen Protocollen betreffende de uitlegging door het Hof van Justitie van het op 19 juni 1980 te Rome tot stand gekomen Verdrag inzake het recht dat van toepassing is op verbintenissen uit overeenkomst (Trb. 1989, 49 en 50).

Uitgegeven, 18 april 1991

De minister van Justitie,

H.S. Croes

---

BESLUIT van 3 april 1991 tot afkondiging in het Afkondigingsblad van Aruba van de Rijkswet van 25 februari 1991 (Stb. 86), houdende goedkeuring van de op 19 december 1988 te Brussel tussen de Lid-Staten van de Europese Gemeenschappen tot stand gekomen Protocollen betreffende de uitlegging door het Hof van Justitie van het op 19 juni 1980 te Rome tot stand gekomen Verdrag inzake het recht dat van toepassing is op verbintenissen uit overeenkomst (Trb. 1989, 49 en 50).

IN NAAM DER KONINGIN!

DE GOUVERNEUR van Aruba,

Vanwege van de Koningin de last ontvangen hebbende tot afkondiging van onderstaande rijkswet

Rijkswet van 25 februari 1991 (Stb. 86), houdende goedkeuring van de op 19 december 1988 te Brussel tussen de Lid-Staten van de Europese Gemeenschappen tot stand gekomen Protocollen betreffende de uitlegging door het Hof van Justitie van het op 19 juni 1980 te Rome tot stand gekomen Verdrag inzake het recht dat van toepassing is op verbintenissen uit overeenkomst (Trb. 1989, 49 en 50).

Heeft de opneming daarvan in het Afkondigingsblad van Aruba bevolen.

Gedaan te Oranjestad, 3 april 1991

F.B. Tromp

**Rijkswet van 25 februari 1991, houdende goedkeuring van de op 19 december 1988 te Brussel tussen de Lid-Staten van de Europese Gemeenschappen tot stand gekomen Protocolen betreffende de uitlegging door het Hof van Justitie van het op 19 juni 1980 te Rome tot stand gekomen Verdrag inzake het recht dat van toepassing is op verbintenissen uit overeenkomst (Trb. 1989, 49 en 50)**

---

Wij Beatrix, bij de gratie Gods, Koningin der Nederlanden, Prinses van Oranje-Nassau, enz. enz. enz.

Allen, die deze zullen zien of horen lezen, saluut! doen te weten:

Alzo Wij in overweging genomen hebben, dat de op 19 december 1988 te Brussel tussen de Lid-Staten van de Europese Gemeenschappen tot stand gekomen Protocolen betreffende de uitlegging door het Hof van Justitie van het op 19 juni 1980 te Rome tot stand gekomen Verdrag inzake het recht dat van toepassing is op verbintenissen uit overeenkomst (Trb. 1989, 49 en 50) ingevolge artikel 91, eerste lid, van de Grondwet de goedkeuring der Staten-Generaal behoeven alvorens het Koninkrijk daaraan kan worden verbonden;

Zo is het, dat Wij, de Raad van het Koninkrijk gehoord, en met gemeen overleg der Staten-Generaal, de bepalingen van het Statuut voor het Koninkrijk in acht genomen zijnde, hebben goedgevonden en verstaan, gelijk Wij goedvinden en verstaan bij deze:

#### **Artikel 1**

Het op 19 december 1988 te Brussel tussen de Lid-Staten van de Europese Gemeenschappen tot stand gekomen Eerste Protocol betreffende de uitlegging door het Hof van Justitie van het op 19 juni 1980 te Rome tot stand gekomen Verdrag inzake het recht dat van toepassing is op verbintenissen uit overeenkomst, waarvan de Nederlandse, de Franse en de Engelse tekst in Tractatenblad 1989, 49 zijn geplaatst, wordt goedgekeurd voor het gehele Koninkrijk.

#### **Artikel 2**

Het op 19 december 1988 te Brussel tussen de Lid-Staten van de Europese Gemeenschappen tot stand gekomen Tweede Protocol betreffende uitlegging door het Hof van Justitie van het op 19 juni 1980 te Rome tot stand gekomen Verdrag inzake het recht dat van toepassing is

op verbintenissen uit overeenkomst, waarvan de Nederlandse, de Franse en de Engelse tekst in Tractatenblad 1989, 50 zijn geplaatst, wordt goedgekeurd voor het gehele Koninkrijk.

### **Artikel 3**

Deze Rijkswet treedt in werking met ingang van de dag na heden.

Lasten en bevelen, dat deze in het Staatsblad, het Publicatieblad van de Nederlandse Antillen en het Afkondigingsblad van Aruba zal worden geplaatst en dat alle ministeries, autoriteiten, colleges en ambtenaren wie zulks aangaat, aan de nauwkeurige uitvoering de hand zullen houden.

Gegeven te 's-Gravenhage, 25 februari 1991

Beatrix

De Minister van Justitie,  
E. M. H. Hirsch Ballin

De Minister van Buitenlandse Zaken,  
H. van den Broek

Uitgegeven de *twaalfde* maart 1991

De Minister van Justitie,  
E. M. H. Hirsch Ballin